

[illegible]

「我不願意影響委員會的決議，但有一件事是肯定的：假如你喜歡，那末便照著我所說；假如你不喜歡，那末亦要照著我所說；而且，你可以多謝上帝，能够以獲得一個人和我們的隊伍共同合作。」

九龍各界刊登廣告

<p>方東</p>	<p>斯麗</p>	<p>垂京</p>
<p>映獻大盛國歷日即 互刻製作大寫公無 片激潮風姐情司約</p>	<p>映獻滿四天今 片劍門湖宮蒙拉超</p>	<p>映獻滿四天今 機巨行發英華美</p>
<p>春嬌情娃</p>	<p>體輕線視超 演 趙雅芝 斯麗 合 演 羅慧英 提里</p>	<p>主 明關法達羅 片特艷巴倫</p>
<p>中文字幕 上片加印 BABY DOLL 鏡豎大貝嘉亞 作人恒加露星春</p>	<p>歲萬王國 文中片上彩七期滿 低國勝殊文全樂 頭君帝低武武備勇</p>	<p>片特艷巴倫 上片加印 中文字幕 多美彩計世國 女情建創代國</p>
<p>隱含 火巨鏡豎 片火巨鏡豎 早</p>	<p>開初杏紅 早明 映</p>	<p>方字生先拔 利</p>

續今滿昨
映天座日

• 座定連火 •

名片激當禁諜部部國
大天刺罪非謀偵一

揚張蘭葛

主領銜

MURDER IN THE NIGHT

高翔 李允中 吳家駒 林翠英 張翠英 王萊 羅陶奎

• 主演合群 •

• 故事人物 演出 啟文 監製



今日聯賽上三仗 華光戰華南

軍空抗迎士巴墟花 兵水擊出志傑灣銅

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】今日下午三時，在銅灣球場舉行足球聯賽，由華光隊對華南隊。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

快活谷試驗氣彈！

足總對翁案否決 傑志決定不理會

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】足總對翁案否決，傑志決定不理會。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

史敦普上將將直接指揮

南華不易打垮光華 巴士應可輕取空軍

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

【本報訊】史敦普上將將直接指揮。此役為今日三場比賽之第一場。華光隊由李振輝領銜，華南隊由李振輝領銜。比賽結果，華光隊以二比零獲勝。

天梭 女裝表

風行世界"亞米茄"的姊妹廠出品

全鋼自動游水錶210 14K金套自動游水錶250 18K金字表面

尚有其他1957年全新款多種均在各亞米茄及天梭特約零售代理商陳列

下列各大表行均為指定出售亞米茄表及天梭表之特約零售代理商：(詳列名單)

蘇州 代理

美人如玉劍如虹

第六章 日月無光故國夢

白雲山一見着成敗，一掃袖，袖口上沾着血，他心裏想：「此時此地，萬一被發現了，對正這方面，大失所望，光明無期了。」他轉身，看見那方，又作了一想：「想來，這白雲山，果然不虛傳，果然不虛傳。」他轉身，看見那方，又作了一想：「想來，這白雲山，果然不虛傳，果然不虛傳。」

以毒攻毒

海棠

前幾天，海棠在九龍城一條僻靜的小巷裏，遇見了那個人。那個人，是她多年不見的舊友，也是她的仇人。那個人，是她多年不見的舊友，也是她的仇人。



紅塵俗世

半日

第二回：推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。



丁病再又哥六。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

無家可歸的人。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

無家可歸的人。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

無家可歸的人。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

無家可歸的人。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

無家可歸的人。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

無家可歸的人。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

無家可歸的人。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

無家可歸的人。這回是推心置腹，情同姊妹花。這回是推心置腹，情同姊妹花。

Advertisement for eye and nose treatments, including '陳銳培' and '鼻眼'.

Advertisement for various medical treatments and products, including '甜醋' and '海狗丸'.

Advertisement for '章記' (Zhang Ji) and other businesses, including '志平琴行'.

Advertisement for '家庭' (Family) and other businesses, including '鍾情' and '芳庭'.

Advertisement for '明日星期日' (Tomorrow Sunday) and other businesses, including '威路文'.

Advertisement for '無頭案' (Headless Case) and other businesses, including 'Murder in the Night'.

觸犯貪污法官不准繳保

「本報專訊」最近不少人申請調往美國，而美國對於華僑入境人員之審查，目前正極爲嚴密之調查。
據本港報章領袖申謂：最近申請者，數以千計，故由美國政府委派人員，親臨香港，親自前往，及其有足見之重視。船抵此港，因恐有急於赴美者，便不惜犧牲法律，不循正軌而行，甚至冒口說，向該署人員請託，概不知此輩乃屬犯罪者，違反法律。
今晨有一台山之老翁，被警攔控，經由中夾央對警署罰鍰。飛往香港，又金余漢榮，六八二號，往香港，往入亞特蘭大。被控罪名爲：一九八一年一月十九日至四月四日期間，向該港移民事務處申請調往美國人員，以金錢作禮物，使該署申請人申請入港工作，予以便利，如將申請者證件交換等。今晨提庭時，警方由宣讀台山籍被告人格出證二控，以案情待待偵查，官乃諭將案押候三
天再訊，並不准其具保。(船)

判答三籐入羈留所半年

[illegible]

告不准具保

[illegible]

欄案。今晨再在中央裁判署庭歷訊。主控控告被告官廳及法官官廳及檢察官官廳。被告否認罪狀，對法官官廳及檢察官官廳在昨昨時候控告，結果法官官廳給予五天，俾候被告是否願意入獄待審未決。

化院受罰。

被告受罰。十八號，無業賊，住竹坑下馬路木樓，被控六項罪：(一)盜竹，(二)盜木，(三)盜竹，(四)盜木，(五)盜竹，(六)盜木。法官判罰銀三十元，六個月監禁。

入屋行竊。去月廿八日，乃摩利街七號，被控六項罪：(一)入屋行竊，(二)入屋行竊，(三)入屋行竊，(四)入屋行竊，(五)入屋行竊，(六)入屋行竊。法官判罰銀三十元，六個月監禁。

七號強盜不渡生之住址，偷竊銀一個，共值一百一十五元。法官判罰銀三十元，六個月監禁。

上流地址，偷竊一個手鐲，值三十元，一技電水筆，值十元，及一條金鍊，值七十五元。法官判罰銀三十元，六個月監禁。

偷竊一香港火機，值二十元，在法庭上，法官判罰銀三十元，六個月監禁。

九日在打劫犯務中學內被發現有金圈一個，共值十五元。法官判罰銀三十元，六個月監禁。

偷竊一銀鍊，共值十五元。法官判罰銀三十元，六個月監禁。

主控稱：于本月九日晚時五分鐘，職探員在香港西安街橋邊，發現一名男子，該員因被控入屋行竊，在當時逃去，被告否認該項入屋行竊。

態甚佳。○秒三，一〇一，
△愛丁堡：米曲凡三〇秒四，狀態

[illegible]

（三六秒二，一
一四一秒四，二

[illegible]

才能成爲警察的柱石

[illegible][illegible][illegible]

又有發士

【本報專訊】今日中午，西營盤第二街一一號天台木屋一戶貧寒人家共進早餐，飯後全家中毒昏迷，送醫院救治，此連續發生之食物中毒，已引起官方重視。（翰）

人之生命及財

聞

罪惡昭彰
厭傾花圈

粵經港澳內察機聞事
午二時大殮十五日下午

龍日不城
 符雲
 長樂
 明宮
 明聲
 光明
 大世界
 中央
 中戲
 狂滿
 映今

建國之夜總會
 樓七厦大司公貨百華中

樓七厦大司公貨百華中

映仍今滿狂昨

利

家 令臺 祖母 聞

少主紹通少爺 月姬（護衛）小姐之

母黎太夫人 痛於公曆一九五七年四月十三日上午四時廿分

寓內發病間享壽七十有四歲奉移香港殯儀館治喪謹擇四月十四日下

大殮十五日下午二時出殯在加路連山道南華球場側辭靈謹此報

何宅家人稟報

治喪處：香港殯儀館

暴風 今晨三時
五度。 集結在
北偏西一
向西北偏
速七海哩
級反旋風
東部及

下浚環玉腕

之令
黎太夫
，今晨
港寓仙
，假香
齋館
午二時
下午二
太太人
至平好
進，閱

爲與宅時大治滿逝在人望



妹 姊



爲與宅時大治滿逝在人望

陳興華、何國、崔民、單、華通電、公司東

主講 陳明
◎ 權

之寶珍
王
讀小快味
● 讀

柱石

歐陽秦琪
張仲文
節三教師

Tissot

天梭環玉腕 芳跡遍全球

天梭

女装表

風行世界"亞米茄"的姊妹廠出品

包金 \$160
18K金表由 \$250 起

全鋼自動游水 \$210
14K金套自動游水 \$250

18K金字表面

尚有其他1957年全新款式多種均在各亞米茄及天梭特約零售代理商陳列

下列各大表行均為指定出售亞米茄表及天梭表之特約零售代理商：(筆劃為序)

香港	大成表行	中華公司	百老匯表行	李占記表行	利安表行	金輪表行	林源豐表行	殷琴娜公司	御臣表行	瑞華表行	抗林表行	公興公司	瑞士表行	邵氏大藥
	德付道中	德付道中	德付道中	文咸東街	皇后道中	五十五號	德付道中	德付道中	皇后道中	皇后道中	德付道中	大華成院右鄰	旺角彌敦道	
	一八四號	鐘表部	一七二號	九龍東街	一三四號	五十五號	二七六號	十六號C	一〇四號	七十七號	德付道中	鐘表部	旺角彌敦道	

SOCIÉTÉ SUISSE POUR L'INDUSTRIE HORLOGÈRE S. A. GENEVA, SWITZERLAND.

總代理：安天時洋行

OMEGA • Tissot

地址：告羅士打行310室

[illegible]